



Message du président Un regard rétrospectif sur mon mandat à la SCA

J'ai peine à croire qu'il s'agit déjà de mon dernier Message du président dans Info Anesthésie. À bien des égards, mon mandat de deux ans est passé à toute vitesse. Et pourtant, lorsque je repense à tout ce qui a été accompli pendant ce temps, je suis épaté.

Le plan stratégique 2007-2012 de la Société a concentré les efforts du Conseil, du personnel de la SCA et de plusieurs comités. Tous ont joué un rôle essentiel dans la poursuite des objectifs suivants du plan stratégique :

	Objectif stratégique	Livrable clé
DÉFENSE DES INTÉRÊTS	La SCA sera reconnue en tant que porte-parole national en matière de ressources et de pratique de l'anesthésie	Collaboration avec Leonard Domino Associates afin d'instaurer le dialogue entre les divisions et les gouvernements provinciaux
NORMES	La SCA disposera de Directives canadiennes actuelles, mises à jour, pratiques et fondées sur des données probantes, lesquelles seront utilisées dans tous les établissements fournissant des soins anesthésiques	Mise au point de nouvelles normes sur la sédation destinées aux anesthésiologistes
AFFAIRES PROFESSIONNELLES ET SERVICES AUX MEMBRES	L'adhésion à la SCA englobera toutes les personnes pratiquant l'anesthésie	Création d'une nouvelle section pour les Assistants en anesthésie, afin de refléter la nouvelle pratique
ÉDUCATION	Devenir un chef de file reconnu sur la scène mondiale en matière de fourniture de FCPP et de développement professionnel pour le milieu de l'anesthésie	Le programme du Congrès annuel attire chaque année de plus en plus de personnes
RECHERCHE	Devenir un chef de file national en promouvant la recherche en anesthésie	La SCA continue de soutenir la recherche de pointe par l'intermédiaire de la Fondation canadienne de recherche en anesthésie

En fait, tout ce que j'ai fait en tant que président, qu'il s'agisse de la présidence des réunions du Conseil d'administration ou de discussions informelles avec un membre ou l'autre de notre éminente profession – je l'ai fait en gardant toujours ces buts à l'esprit. Les choses accomplies depuis l'adoption de notre plan stratégique sont foison, et j'aimerais présenter mes remerciements les plus sincères à votre Conseil d'administration, aux nombreux bénévoles dévoués qui participent à divers comités de la SCA ainsi qu'à notre personnel qualifié, sous la direction compétente et dévouée de Stan Mandarich.

Bien qu'en règle générale j'hésite à distinguer des personnes en particulier, de peur d'oublier quelqu'un, je tiens tout de même à remercier les personnes suivantes : le Dr Shane Sheppard, pour tous les conseils prodigués en tant qu'ancien président et en tant que représentant de notre profession auprès de l'Association médicale canadienne; la D^{re} Susan O'Leary, qui a lancé d'importantes réformes comptables qui ont permis au Conseil d'être constamment au courant des affaires financières de la Société; et la D^{re} Patricia Houston, qui a su trouver des solutions à certaines des questions les plus pressantes au bureau, ce qui nous permet de profiter désormais des services d'un groupe d'employés administratifs à la fois unis et efficaces.

Dans le présent numéro

Message du président : Un regard rétrospectif sur mon mandat à la SCA	1
Qu'est-ce qu'un nom?	2
Prix de la SCA 2010	3
Le Dr Davy Cheng reçoit le Prix du professeur distingué...5	
Réunion régionale de la SCA – provinces de l'Atlantique ..5	
Le programme d'auto-évaluation du <i>Journal canadien d'anesthésie</i>	6
Publicité La Personnelle	7
Photographies prises lors du Congrès annuel.....8	
UBC crée des bourses à la mémoire du Dr Giannoulis	8
Réunion conjointe SAPC-ACCP	8
Rapport 2010 du Comité d'obstétrique de la FMSA	9
Congrès mondial des anesthésiologistes 2012	9
Annnonce de la Australia Society of Anaesthetists	10
Nouvelles du conseil d'administration.....	11
CARF Ad.....	12
In memoriam – Dale Morrison	13
American Anesthesiology 2010.....	14

Aussi considérables que soient ces progrès, le souvenir le plus cher que je garderai de mon mandat en tant que président sera, sans l'ombre d'un doute, celui de votre compassion et de votre générosité à la suite du tremblement de terre en Haïti. Il est malheureusement trop facile pour certaines personnes de simplement détourner la tête, ou de se dire que le peu qu'elles peuvent offrir ne changera rien.

La réaction des membres de la SCA à cette crise, notamment l'engagement actif de certains dans l'aide humanitaire, et les dons généreux d'autres à la Croix-Rouge canadienne, m'ont une fois de plus rappelé pourquoi je suis si fier d'appartenir à notre profession. J'ai eu le plaisir de présider le forum politique intitulé *Mon argent, mon temps, ma vie : pourquoi devrais-je payer pour/participer à/m'engager dans une mission humanitaire?* Je continuerai à travailler de concert avec la D^{re} Patricia Houston sur la deuxième phase de la campagne de cessation du tabagisme de la SCA, qui sera lancée cet automne. Une trousse d'information sera mise à la disposition des représentants de nos divisions en temps voulu.

Enfin, je tiens à souhaiter la bienvenue au Dr Richard Chisholm, qui occupera le poste de président dès le mois de septembre. Je lui souhaite beaucoup de succès dans la supervision d'un sondage très important portant sur les travailleurs de l'anesthésie, qui nous permettra d'ajuster notre politique et nos décisions futures.

Ce fut un véritable privilège de représenter les anesthésiologistes du Canada. Ce mandat de président n'a été ni un fardeau, ni une corvée. À dire vrai, ce que j'ai gagné en échange de mon temps et de mon dévouement vaut bien plus que le temps que j'ai eu à consacrer à ce rôle. Ces récompenses et les bons souvenirs me sont donnés pour la vie.

Pierre Fiset, MD, FRCPC
Président, Société canadienne des anesthésiologistes

Qu'est-ce qu'un nom?

Depuis plus de 25 ans, la conférence du Collège royal est l'un des moments forts du Congrès annuel de la SCA. En raison de la nouvelle politique du Collège en matière de « repérage » (le *'tagging'*) du contenu éducatif, la conférence ne peut plus porter le nom du Collège dans son titre. Le Collège royal continuera toutefois de soutenir financièrement cet événement. Il s'agit là d'une occasion exceptionnelle pour la SCA de rebaptiser cette conférence. J'aimerais vous inviter à nous envoyer vos suggestions quant au nouveau « nom » de cette composante essentielle de notre congrès. Veuillez nous envoyer les noms de personnes qui, selon vous, devraient être honorées par la SCA dans le nouveau nom de cette importante conférence.

Vous pouvez m'envoyer vos recommandations (le nom d'une personne et quelques lignes expliquant votre choix de cette personne) à l'adresse houstonp@smh.ca.

D^{re} Patricia Houston, MD, MEd, FRCPC
Secrétaire

Conseil d'administration 2010–2011

Membres

Président	Dr Pierre Fiset, Montréal
Président sortant	Dr Shane Sheppard, Saskatoon
Vice-président	Dr Richard Chisholm, Fredericton
Secrétaire	D ^{re} Patricia Houston, Toronto
Trésorière	D ^{re} Susan O'Leary, St John's

Représentants des divisions

Colombie-Britannique	Dr James Kim, Vancouver
Alberta	Dr Douglas DuVal, Edmonton
Saskatchewan	Dr Mark James, Saskatoon
Manitoba	D ^{re} Jenifer Ballen, Winnipeg
Ontario	Dr Christopher Bodley, North Bay
Québec	Dr Claude Trépanier, Québec
Nouveau-Brunswick	Dr Andrew Nice, Quispamsis
Nouvelle-Écosse	Dr Daniel Lazaric, Port Williams
Île-du-Prince-Édouard	Dr Jean-Yves Dubois, Charlottetown
Terre-Neuve-et-Labrador	Dr David Edward Lacey, St John's
Représentante des résidents	Dr Asim Alam, Toronto
Président de l'ACUDA (membre d'office)	Dr David Charles Campbell, Saskatoon
Directeur général	Stanley Mandarich

Invités

Rédacteur en chef du JCA	Dr Donald Miller, Ottawa
Présidente de la FCRA	D ^{re} Doreen Yee, Toronto
Président de la FÉI SCA	Dr Francesco Carli, Montréal
Représentante du CRMCC	D ^{re} Josée Lavoie, Montréal

Vous pouvez communiquer avec toutes ces personnes par l'intermédiaire du siège social de la SCA.

Rédactrice en chef	D ^{re} Patricia Houston
Conception et production	Marco Luciani
Traduction	Jennifer Stroude

Contributeurs :

Dr Pierre Fiset; Dr Alain Deschamp; D^{re} André Bernard;
D^{re} Jannicke Mellin-Olsen; D^{re} Doreen Yee; Dr Francesco Carli

PRIX DE LA SCA 2010

PRIX DE DISTINCTION AUX MEMBRES

MÉDAILLE D'OR (destinée à distinguer une personne ayant apporté une contribution éminente à la discipline de l'anesthésie au Canada, que ce soit par l'enseignement, la recherche, la pratique professionnelle ou bien dans l'exercice de la gestion et du leadership personnel)



Dr Wayne Barry
Université d'Ottawa, Ottawa, ON

Décernée en reconnaissance d'efforts humanitaires exceptionnels et de la promotion de l'anesthésiologie canadienne dans les pays en voie de développement du monde entier.

PRIX D'EXCELLENCE EN ENSEIGNEMENT CLINIQUE (afin de reconnaître l'excellence dans l'enseignement clinique de l'anesthésie)



Dr^e Elizabeth Ling
Hôpital général de Hamilton, Hamilton, ON

Décerné en reconnaissance de l'engagement et du dévouement à l'enseignement de l'anesthésiologie clinique et au mentorat ainsi qu'en reconnaissance de l'inspiration apportée aux résidents dans leur recherche de l'excellence.

PRIX D'EXCELLENCE EN PRATIQUE CLINIQUE (pour reconnaître l'excellence dans l'exercice de l'anesthésie clinique)



Dr Brian Milne
Université Queen's, Kingston, ON

Décerné en reconnaissance d'un engagement envers une intégration de la recherche, de l'enseignement et de la pratique clinique dans le contexte quotidien de l'anesthésie.

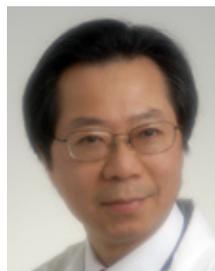
PRIX DE JEUNE ÉDUCATEUR JOHN BRADLEY (pour reconnaître l'excellence et l'efficacité en matière d'éducation en anesthésie)



Dr Gilles Chiniara
Université Laval, Québec, QC

Décerné en reconnaissance de contributions exceptionnelles à l'enseignement de l'anesthésie par un engagement à la formation sur simulateur et une emphase sur la sécurité des patients.

PRIX DE MÉRITE EN RECHERCHE (afin d'honorer un chercheur principal qui a apporté une contribution importante et constante à la recherche en anesthésie au Canada)

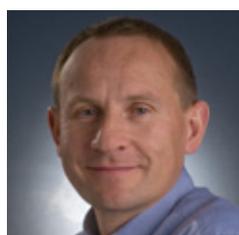


Dr Davy Cheng
Centre des sciences de la santé de London – Hôpital universitaire, London, ON

Décerné en reconnaissance de recherches et de contributions exceptionnelles à la base de connaissances et aux normes de pratique dans le domaine de l'anesthésie cardiaque.

PROGRAMME DE BOURSE DE RECHERCHE, SUBVENTIONS DE FONCTIONNEMENT ET BOURSES DE CARRIÈRE EN RECHERCHE

BOURSE DE CARRIÈRE EN RECHERCHE SCA-LABORATOIRES ABBOTT LTÉE EN ANESTHÉSIE (soutien partiel du salaire de 60 000 \$ réparti sur deux ans - requiert un financement de contrepartie de 60 000 \$ de l'université ou de la faculté à laquelle le candidat ou la candidate est affilié(e)).



Dr Marcin Wasowicz
Hôpital général de Toronto, Toronto, ON

Expanding the role of the anesthesiologist beyond the operating room:

1. The association between platelet inhibition and major adverse cardiac events in patients undergoing non-cardiac surgery after previous percutaneous coronary intervention
2. Use of volatile anesthetics within intensive care setting. An assessment of the clinical application of pharmacological post-conditioning and novel approach for post-operative sedation

La bourse bénéficie du soutien des Laboratoires Abbott Ltée.

PRIX DE RECHERCHE DE LA SOCIÉTÉ CANADIENNE DES ANESTHÉSIOLOGISTES (30 000 \$)



Dr Kong Eric You-Ten
Hôpital Mount Sinai, Toronto, ON

The Impact of Simulation on the Performance of Cricothyrotomy on a Hybrid Porcine Larynx-High Fidelity Patient Simulator

La bourse bénéficie du soutien de la FCRA.

BOURSE CANADIENNE DE RECHERCHE EN ANESTHÉSIE BAXTER CORPORATION (20 000 \$)



Dr^e Gillian Lauder
BC Children's Hospital,
Vancouver, C.-B.

Naloxone for the Treatment of Opioid-Induced Pruritus in Children: A Double-Blind, Prospective, Randomized, Controlled Study

La bourse bénéficie du soutien de Baxter Corporation, Canada.

BOURSE CANADIENNE DE RECHERCHE DAVID-SHERIDAN (10 000 \$)



Dr^r Alan Chaput
Hôpital d'Ottawa, Ottawa, ON

A pilot study to evaluate the polysomnographic effects of pregabalin in post-operative patients.

La bourse bénéficie du soutien de la FCRA.

BOURSE DE RECHERCHE DR^e EARL-WYNANDS/FRESENIUS KABI (30 000 \$)



Dr^e Beverley Orser
Université de Toronto,
Toronto, ON

Seizures associated with antifibrinolytics: Mechanisms and treatment strategies

La bourse bénéficie du soutien de Fresenius Kabi Canada.

BOURSE DE RECHERCHE DR^r R-A GORDON EN SÉCURITÉ DES PATIENTS (40 000 \$)



Dr^r Gregory Bryson
Hôpital d'Ottawa, Ottawa, ON

Functional recovery and caregiver burden following surgery in the elderly

La bourse bénéficie du soutien de la FCRA et de l'Institut canadien pour la sécurité des patients.

Les autres récipiendaires de prix et de bourses seront mentionnés dans le prochain numéro d'Info Anesthésie.

BOURSE DE RECHERCHE SCA/GE HEALTHCARE CANADA EN IMAGERIE PÉRI-OPÉRATOIRE (30 000 \$)



Dr^e Anahi Perlas Fontana
Hôpital Toronto Western,
Toronto, ON

Bedside ultrasound assessment of gastric volume

Validating a mathematical model using gastroscopic examination

La bourse bénéficie du soutien de GE Healthcare Canada Inc.

BOURSE DE RECHERCHE DE LA SCA EN NEUROANESTHÉSIE À LA MÉMOIRE D'ADRIENNE CHENG (15 000 \$)

Dr^r W. Alan Mutch
Université du Manitoba, Winnipeg, MB

A study to assess the efficacy of the Fore-Sight Cerebral Oximeter to detect cerebral hypoxia during temporary intra-operative clipping of cerebral aneurysms

La bourse bénéficie du soutien de la FCRA, de la Section de neuroanesthésie de la SCA et de Bayer.

BOURSE CANADIENNE DE RECHERCHE POUR LA RECHERCHE SUR LA DOULEUR ET/OU L'ANESTHÉSIE RÉGIONALE (5 000 \$)



Dr^e Carolyn Montgomery
BC Children's Hospital,
Vancouver, C.-B.

Pharmacokinetics of oral morphine and pharmacogenetics of CYP2D6 and UGT2B7, in an urban pediatric population (2-6 years of age) presenting for elective surgery

La bourse bénéficie du soutien de la FCRA et de la Section d'anesthésie régionale et de douleur aiguë de la SCA.

CONCOURS DE BOURSE DE RECHERCHE SCA/VITAIID POUR RÉSIDENTS (7 500 \$)



Dr^e Caroline Nadeau
CHUS, Sherbrooke, QC

The impact on postoperative pain of substituting opioids by beta blockers for per-operative hemodynamic control, in patients undergoing mastectomy.

La bourse bénéficie du soutien de Vitaid Ltd.

Le Dr Davy Cheng reçoit le Prix du professeur distingué

Cette année, le Dr Davy Cheng a reçu le Prix du professeur distingué de l'Université Western Ontario. Il s'agit du prix le plus éminent de l'université décerné aux universitaires pour souligner leurs carrières académiques exceptionnelles.

Le prix reconnaît la constance de l'excellence dans la mission professorale au cours d'une longue carrière à l'Université Western, toutes disciplines universitaires confondues. Le prix comporte une citation, le droit d'utiliser le titre, une occasion de présenter une conférence publique et un prix de 10 000 \$ à utiliser pour des activités professorales au moment choisi par le récipiendaire. Le nombre total de Professorats distingués « actifs » se limite en tout temps à 3 % des membres du corps enseignant à temps plein, en poste permanent ou à l'essai à l'Université Western.

En tant que professeur et président du département d'anesthésie et de médecine péri-opératoire, le Dr Cheng a permis, par sa vision, son leadership, son enseignement et ses recherches, de faire progresser l'anesthésie universitaire non seulement à l'Université Western, mais également sur les scènes nationale et internationale. Reconnu comme l'un des experts mondiaux en anesthésie cardiaque et en soins postopératoires, en gestion péri-opératoire du sang et en pratique clinique basée sur des données probantes, les activités de recherche du Dr Cheng se sont concentrées sur l'utilisation des ressources lors de parcours rapides (fast-track) en chirurgie cardiaque, sur la chirurgie à cœur battant et sur la chirurgie cardiaque robotique.

Outre la publication de plus de 125 articles scientifiques revus par les pairs et plus de 43 chapitres et modules de formation en ligne, le Dr Cheng a aussi trouvé le temps de superviser et d'agir à titre de mentor pour 37 étudiants et fellows. Il a également offert son expertise afin de créer des partenariats de recherche et d'éducation en anesthésie cardiaque et en soins péri-opératoires dans d'autres pays, notamment en Chine et en Inde.

Réunion régionale de la SCA – provinces de l'Atlantique

Du 24 au 26 septembre 2010, Halifax, Nouvelle-Écosse

La réunion régionale de la SCA pour les provinces de l'Atlantique aura lieu à Halifax, du 24 au 26 septembre, dans le bâtiment Bethune du Centre hospitalier QEII. Dans le cadre de cet événement, les anesthésiologistes spécialisés ainsi que les autres professionnels de la santé oeuvrant dans le domaine de l'anesthésie auront l'occasion de passer en revue les nouveaux concepts émergents en anesthésie, les innovations en matière de norme de soins, et les approches nouvelles et innovantes en matière de fourniture de l'anesthésie.

Pour obtenir plus de renseignements et vous inscrire en ligne, nous vous invitons à consulter le <http://nsanesthesia.ca/s/casatlantic> ou à communiquer avec Megan Chipp, coordonnatrice de l'enseignement, département d'anesthésie, Université Dalhousie, au 902-473-1177, ou par courriel au megan.chipp@cdha.nshealth.ca.

Le programme d'auto-évaluation du *Journal canadien d'anesthésie*

DPC en ligne

Maintenant offerts :

Prise en charge de l'anesthésie pour une chirurgie du strabisme chez l'enfant (juin 2010)

- L'échographie dans la canulation de la veine jugulaire interne (mai 2010)
- Prise en charge de la douleur périopératoire chez le patient sous opioïdes (décembre 2009)
- Difficultés de prise en charge des voies aériennes : une approche systématique (septembre 2009)
- Optimiser la préoxygénation chez l'adulte (juin 2009)
- Ultrasound guidance for regional blockade – basic concepts (décembre 2008)

Pour accéder aux modules

Vous trouverez les directives pour accéder aux modules sur le site Web de la Société canadienne des anesthésiologistes à l'adresse :
<http://www.cas.ca/members/cpd>

Après avoir complété avec succès le programme d'auto-évaluation, les lecteurs pourront déclarer 4 heures de développement professionnel continu (DPC) en vertu de la Section 3 des options de DPC, pour un total de 20 crédits de maintien de l'agrément. Les heures de la Section 3 ne sont pas limitées à un nombre maximal de crédits par période de cinq ans.

La publication de ce programme de perfectionnement professionnel continu est rendue possible grâce à des bourses éducatives sans restriction de nos partenaires de l'industrie.





Votre groupe fait de vous quelqu'un de privilégié



BÉNÉFICIEZ DE TARIFS PRÉFÉRENTIELS ET D'UN SERVICE EXCEPTIONNEL
POUR VOTRE ASSURANCE AUTO ET HABITATION

Grâce à La Personnelle et la Société canadienne des anesthésiologistes, vous avez accès à
de l'assurance de groupe auto et habitation.
Profitez-en!

Demandez une soumission:

1 888 476-8737

lapersonnelle.com/sca



Certaines conditions s'appliquent.

L'assurance auto n'est pas offerte au Manitoba, en Saskatchewan ni en Colombie-Britannique, où il existe des régimes d'assurance gouvernementaux.

Photographies prises lors du Congrès annuel

Les photos prises lors du Congrès annuel de la SCA de cette année sont disponibles ici :

http://www.pinpointnationalphotography.com/gallery_cas.php

Enregistrer une photo depuis la galerie

- Si vous désirez enregistrer un exemplaire d'une photo, cliquez sur l'onglet de votre choix pour agrandir l'image
- Placez votre souris sur l'image agrandie et cliquez sur le bouton droit de votre souris
- Sélectionnez « enregistrer l'image sous »

Si vous désirez obtenir une copie dans une meilleure résolution, veuillez communiquer avec webservices@cas.ca. Veuillez joindre la photographie que vous désirez au message.



Le président entrant Dr Chisholm accepte la Médaille du président du président sortant, le Dr Fiset.



Un échantillon représentatif de résidents lors de la Journée des résidents

L'UNIVERSITÉ DE COLOMBIE-BRITANNIQUE (UBC) CRÉE DES BOURSES À LA MÉMOIRE DU D^R DIMITRIOS GIANNOULIS



La vie du D^r Dimitrios Giannoulis a brusquement pris fin en 2008, à la suite d'un cancer. Il était alors âgé de 38 ans. En tant que premier Directeur de la division d'anesthésie régionale de l'Hôpital Vancouver General, le D^r Giannoulis avait à cœur de mettre en place des soins cliniques de pointe. Grâce à des dons de plus de 350 000 \$ provenant d'amis, de membres de la famille et de collègues du D^r Giannoulis, deux bourses ont été créées : l'une pour la recherche en anesthésie à l'étranger, et l'autre pour reconnaître les résidents prometteurs dans le domaine de l'anesthésie régionale. Durant la carrière trop brève du D^r Giannoulis, il ne fait aucun doute que son enthousiasme et son engagement ont été une source d'inspiration pour nombre de personnes – une inspiration qui continuera de rayonner grâce à ces nouvelles bourses.

• RÉUNION CONJOINTE • • SAPC-ACCP, 24 AU • • 26 SEPTEMBRE 2010, • • SASKATOON •

- La Société d'anesthésie pédiatrique canadienne et l'Association canadienne de chirurgie pédiatrique organisent une réunion conjointe à Saskatoon, Saskatchewan, du 24 au 26 septembre. Des renseignements plus détaillés et des informations concernant l'inscription seront bientôt disponibles via le site Internet de la SCA (www.cas.ca).
- Pour obtenir des informations supplémentaires, veuillez écrire à l'adresse suivante : rseal@ualberta.ca.

Rapport 2010 du Comité d'obstétrique de la FMSA

D^r Paul Howell

Président, Comité d'anesthésie obstétricale, FMSA

L'année qui vient de s'écouler a permis au Comité d'anesthésie obstétricale de créer des liens avec des organismes sœurs et de construire des ponts qui nous permettront à l'avenir de collaborer sur des projets multidisciplinaires.

La FMSA est désormais un partenaire du Partenariat pour la santé de la mère, du nouveau-né et de l'enfant (PMNCH) de l'Organisation mondiale de la Santé. Il s'agit d'une alliance multidisciplinaire créée par les parties intéressées et qui s'emploie à améliorer la santé des mères et des enfants partout dans le monde. Nous espérons que ce nouveau partenariat améliorera notre visibilité sur la scène internationale et facilitera la liaison avec d'autres organismes œuvrant dans le même sens pour des projets conjoints futurs – une véritable urgence, maintenant que nous savons qu'il y a encore beaucoup de chemin à faire avant d'atteindre les objectifs du Millénaire pour le développement 4 et 5.

Les rapports avec l'Association britannique des anesthésistes en obstétrique (*Obstetric Anaesthetists' Association* – OAA) et l'Association des anesthésistes de Grande-Bretagne et d'Irlande (*Association of Anaesthetists of Great Britain and Ireland* – AAGBI) continuent de s'intensifier, et la FMSA a joint ses forces à celles de ces associations dans

le cadre de plusieurs initiatives intéressantes. Grâce à la collaboration avec l'OAA et les éditeurs de l'*International Journal of Obstetric Anesthesia* (IJOA), un coffret de deux CD comprenant du matériel documentaire très utile en anesthésie obstétricale est en cours de production et devrait être distribué dans les pays où ce genre de ressources fait défaut. Ce coffret comporte plusieurs outils, notamment une webémission avec des diapositives et un livret de résumés, des vidéos sur le fonctionnement des rachianesthésies, et d'anciens numéros de l'IJOA, de *Update in Anaesthesia* et de *Tutorial of the Week*. Le coffret sera très bientôt prêt pour être mis en circulation via les canaux habituels de la FMSA.

De plus, en collaboration avec le Comité des publications, l'OAA et l'AAGBI, un nouveau manuel d'anesthésie obstétricale s'adressant spécifiquement aux fournisseurs d'anesthésie travaillant dans les régions pauvres en ressources vient juste de voir le jour : il est prêt à l'envoi. Ce manuel existe déjà en copie papier, mais nous espérons qu'un format électronique sera bientôt disponible.

Lorsque vous recevrez ces deux nouveaux outils de formation, veuillez nous faire parvenir votre avis concernant les éléments utiles ou au contraire inutiles ainsi que les améliorations possibles pour les prochaines versions.

Congrès mondial des anesthésiologistes 2012

La Fédération mondiale des sociétés d'anesthésiologistes (FMSA) et la Federación Argentina de Asociaciones de Anestesia, Analgesia y Reanimación (FAAAAR) ont le plaisir d'annoncer que le 15^e Congrès mondial des anesthésiologistes (CMA) se tiendra à Buenos Aires en mars 2012.

Le CMA est reconnu comme étant l'événement le plus important dans le domaine de l'anesthésiologie et attire tous les quatre ans plus de 6000 délégués et plus de 130 sociétés commanditaires du secteur pharmaceutique.

Le CMA 2012 de Buenos Aires mettra à profit le succès des congrès précédents afin d'offrir une occasion unique et précieuse de partager vos connaissances et vos expériences en compagnie des praticiens les plus reconnus au monde, d'explorer les dernières décou-

tes en anesthésiologie et de pouvoir apprendre par la pratique grâce à un vaste programme d'ateliers.

Nous vous invitons à nous faire part de votre intérêt afin de recevoir les dernières informations concernant :

- l'élaboration du programme éducatif
- des informations concernant le corps professoral
- le programme des affiches
- les dates à retenir pour obtenir un tarif préférentiel pour l'inscription
- le programme des activités sociales, le déplacement et les lieux où loger

Nous nous réjouissons de vous recevoir à Buenos Aires. Pour de plus amples renseignements, veuillez consulter le www.wca2012.com.



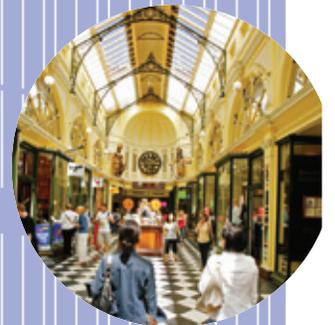
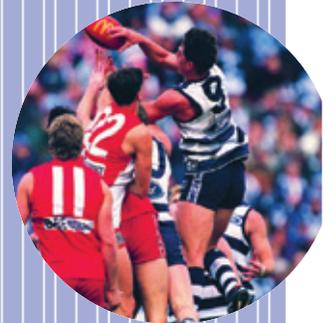
**Australian Society
of Anaesthetists
69th National Scientific Congress
Melbourne 2010**

2-5 October 2010

Melbourne Convention & Exhibition Centre

melbourne

Register online to receive more information
www.asa2010.com



Nouvelles du conseil d'administration

Site Internet

La conception du nouveau site Internet de la SCA est terminée et a été approuvée par le Comité de direction de la SCA. Le nouveau design présentera une image dynamique et professionnelle s'inspirant des couleurs de la SCA, le rouge et le bleu. Nous déplaçons le contenu de l'ancien site au nouveau, et certains changements seront apportés aux pages d'ouverture de session. Un groupe de travail, composé de membres de la SCA aléatoirement choisis, passera en revue le nouveau site une fois que la plupart du contenu aura été mis à jour; un groupe de membres provenant du Québec sera également prié de réviser la version française du site.

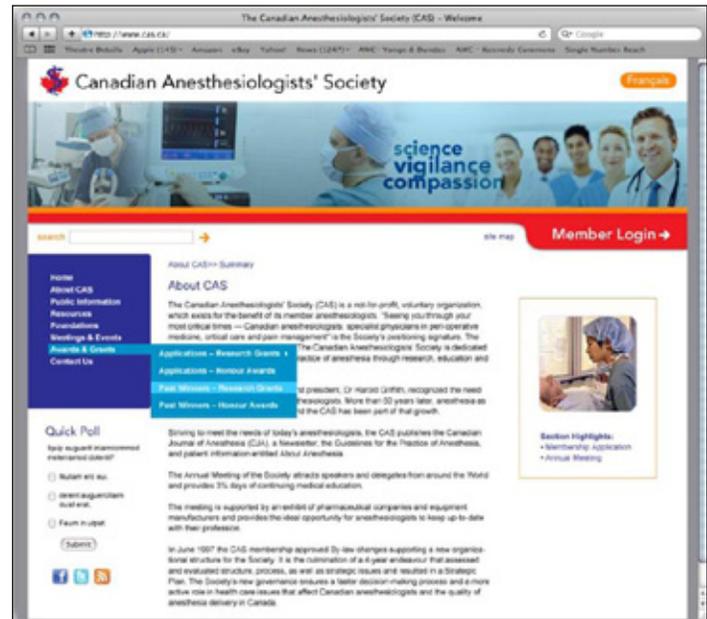
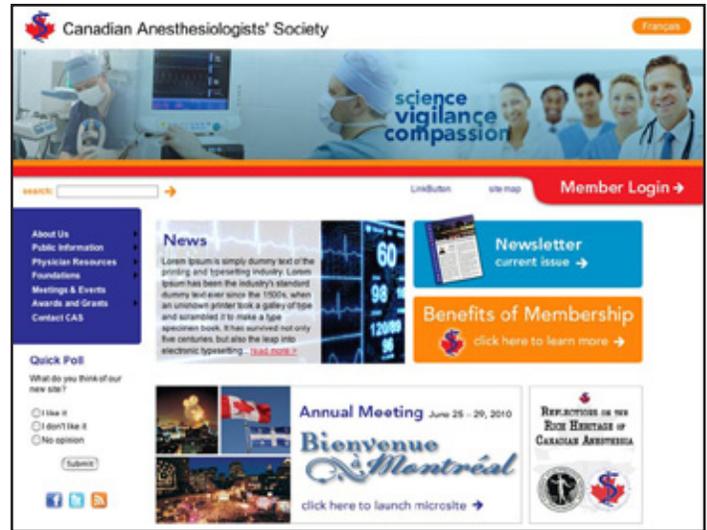
Congrès annuel

Le Dr William Splinter, président du Congrès annuel de la SCA, et le Dr Alain Deschamps, président du Sous-comité d'organisation locale pour Montréal, ont été remerciés pour avoir contribué à l'organisation d'un Congrès annuel 2010 très réussi, lequel a attiré près de 1300 délégués. Le Conseil d'administration a convenu qu'une demi-journée serait consacrée à la Journée francophone l'année prochaine à Toronto, et qu'une journée entière y serait consacrée en 2012 à Québec. À l'avenir, l'utilisation de télévotants (i-clickers) sera plus répandue; toutefois, nous n'utiliserons plus les Q-cards.

FCPP

La SCA a été agréée par le Collège royal comme prestataire de DPC pour une période de cinq ans allant jusqu'à juin 2014. La SCA a reçu une note exemplaire pour avoir surpassé les normes du Collège royal dans plusieurs domaines, notamment : la structure éducative (en travaillant avec Jane Tipping en tant que consultante en éducation de la SCA); la fourniture d'objectifs d'apprentissage aux individus et aux planificateurs de programmes; et la sélection et la mise en œuvre de formats d'apprentissage répondant aux besoins identifiés. Nous entreprendrons des démarches afin de mettre au point un Plan d'action pour améliorer les domaines non conformes aux normes du Collège Royal.

Le Collège royal a évalué le programme de MDC et envisage d'importants changements. Vous pouvez adresser vos commentaires directement au Dr Craig Campbell du Collège royal ou au Dr Martin Van Der Vyver, président de la formation continue et du perfectionnement professionnel, à l'adresse adminservices@cas.ca.



Comité de spécialité en anesthésie du Collège royal

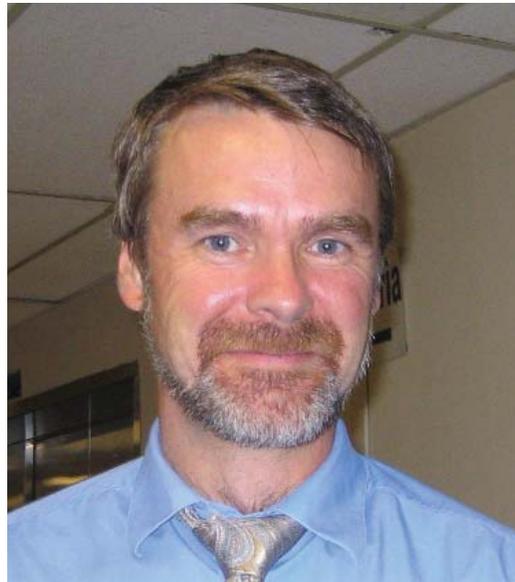
La Dre Josée Lavoie, présidente du Comité de spécialité en anesthésie du Collège royal, a informé le Conseil de la SCA que le Collège royal était en train de mettre au point un outil d'évaluation en contexte, lequel sera différent des évaluations typiques pour le certificat, quoique équivalent. Le Conseil de la SCA a passé une motion selon laquelle « le Conseil de la SCA s'attend à ce que toutes les personnes souhaitant obtenir un certificat FRCPC passent le même examen ».

Gouvernance

La SCA va entreprendre un examen de la gouvernance qui évaluera la composition du Conseil d'administration. La gouvernance des sections de la SCA est

Suite en page 13

«La FCRA est une
des causes que j'appuie.
Je vous invite à en
faire autant.»



Dr André Y. Denault
Institut de cardiologie de Montréal
Université de Montréal

A handwritten signature in black ink that reads "André Denault".

Notre profession
mérite une solide
fondation.

CARF

La Fondation canadienne de recherche en anesthésie

www.anesthesia.org/carf

Suite de la page 11

également envisagée, l'objectif étant de renforcer les sections. Un sondage sera mené auprès des sections à propos des structures de gouvernance actuelles et un modèle sera mis au point afin de servir de modèle de gouvernance pour toutes les sections; enfin, on cherchera le consensus afin d'implanter une telle structure dans toutes les sections.

Déontologie

Le Comité de déontologie prépare actuellement une révision des Directives de recherche de la SCA. Au fil de l'évolution du projet, le Comité demandera l'avis de divers intervenants afin de garantir que la révision reflète les tendances actuelles du domaine.

Professions paramédicales

Le Programme national d'études pour les assistants en anesthésie a été approuvé par l'ACUDA, la SCA, la Société canadienne des thérapeutes respiratoires (SCTR) et l'Association nationale des infirmières et infirmiers périanesthésiques du Canada (ANIPAc). L'Association des infirmières et infirmiers du Canada (AIIC) et l'Alliance nationale des organismes de réglementation de la thérapie respiratoire (ANORTR) ont également pris part à l'élaboration de ce programme. Ce document est disponible pour les membres de la SCA dans la partie qui leur est réservée sur le site Internet de la SCA, sous la rubrique Exposé de principes.

Archives et artefacts

Pour la deuxième année consécutive, le Comité a organisé une Exposition des archives de la SCA pendant le Congrès annuel. L'exposition comportait un diaporama et une présentation d'un entretien original datant de 1977 avec le D^r Harold R Griffith par le D^r J E Wynands. Cet entretien nous a été fourni par la Bibliothèque-musée d'anesthésiologie Wood. La D^{re} Kim Turner a été remerciée pour son dévouement en tant que première présidente du Comité. Elle cède la place au D^r Chris Chistodoulou.

Recherche

Après avoir passé en revue les autres outils disponibles pour la soumission et la révision des Bourses de recherche, le Comité a recommandé le renouvellement du contrat conclu avec ScholarOne pour trois années supplémentaires, ce qui couvrira les cycles d'attribution de 2011 à 2013.

FMSA

Les mandats du D^{re} Angela Enright, en tant que prési-

dente de la FMSA, et du D^r Tony Boulton, en qualité de membre du Comité de direction de la FMSA, arriveront tous deux à terme en 2012. La SCA devra, avant cette échéance, nommer d'autres personnes pour tous les comités et les postes administratifs de la FMSA.

FNSSC

En 2008, la SCA avait décidé de retirer son adhésion de la Fédération nationale des sociétés de spécialistes du Canada (FNSSC). Cette décision a été expliquée dans le numéro de décembre 2008 d'*Info Anesthésie*. Lors de l'Assemblée annuelle d'affaires à Montréal, il a été demandé que le Comité de la SCA revoie cette décision et adhère à nouveau à la FNSSC. Après mûre réflexion, le Comité a décidé de ne pas renouveler son adhésion à la FNSSC.

In memoriam – Dale Morrison



Dale Robert Morrison, 46 ans, nous a quitté le 21 juin 2010. Dale était assistant en anesthésie au Centre hospitalier QEII de Halifax, et il s'est beaucoup impliqué dans la Fondation d'éducation internationale de la Société canadienne des anesthésiologistes (FÉI SCA), en tant que bénévole au Rwanda (où il avait d'ailleurs l'intention de retourner) et en tant que professeur des Cours annuels d'extension Global Outreach. Des dons à la mémoire de Dale Morrison peuvent être versés à la FÉI SCA :

En ligne – www.cas.ca/members/Default.asp?language=French Cliquez sur l'item 11 pour faire un don.

Par téléphone – Veuillez téléphoner aux bureaux de la SCA au 416-480-0602, poste 18.

